

**PROVINCE DE QUÉBEC
CONSEIL DES COMMISSAIRES
DE LA COMMISSION SCOLAIRE
DES PORTAGES-DE-L'OUTAOUAIS**

**Séance ordinaire
Ce 13 septembre 2017
À 19 heures**

Procès-verbal de la séance extraordinaire du Conseil des commissaires de la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais, tenue au Centre Mgr-Lucien-Beaudoin, 34, rue Binet, Gatineau (Québec), **CE 13^E JOUR DU MOIS DE SEPTEMBRE DEUX MILLE DIX-SEPT À DIX-NEUF HEURES**, à laquelle étaient présents :

Madame Johanne Légaré, présidente
Monsieur Mario Crevier, vice-président et commissaire
Monsieur Gilles Chagnon, commissaire
Monsieur Gilbert Couture, commissaire
Monsieur Réjean Desjardins, commissaire
Monsieur Antoine Gomis, commissaire parent (primaire)
Monsieur Alain Gauthier, commissaire
Monsieur Serge Lafortune, commissaire parent (secondaire)
Monsieur Danny Lepage, commissaire parent (primaire)
Madame Francine Lorange, commissaire
Madame Marthe Nault, commissaire
Madame Nathalie Villeneuve, commissaire
Madame Christiane Hallée, commissaire
Monsieur Marcel Pépin, commissaire
Madame Bianca Nugent, commissaire parent (EHDA)

Étaient également présents :

Monsieur Jean-Claude Bouchard, directeur général
Madame Touria Chraïbi, directrice du Service des ressources matérielles
Monsieur Stéphane Lacasse, directeur du Service des ressources éducatives
Madame Nadine Peterson, directrice générale adjointe
Madame Lucie Plouffe, directrice du Service des ressources humaines
Madame Caroline Sauvé, secrétaire générale et directrice du Service des communications
Madame Paméla Touchette-Giroux, coordonnatrice aux communications
Monsieur Daniel Jacob, directeur du Service des technologies de l'information
Monsieur Rémi Lupien, directeur du Service des ressources financières

Étaient absents :

Madame Christiane Gourde, commissaire

Ouverture de la
séance et adoption
de l'ordre du jour

OUVERTURE DE LA SÉANCE ET ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

C.C.-17-18-001 Monsieur Gilbert Couture propose d'adopter l'ordre du jour tel que présenté (ou avec les modifications suivantes).

Adoptée à l'unanimité

Adoption des
procès-verbaux

ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX

C.C.-17-18-002 Monsieur Serge Lafortune propose de dispenser la secrétaire générale de la lecture des procès-verbaux des 14 juin, 28 juin et 12 juillet 2017 et de les adopter tel que présentés (ou avec les modifications suivantes).

Adoptée à l'unanimité

Suivis des dernières
séances

SUIVIS DES DERNIÈRES SÉANCES

Une liste des suivis effectués est déposée à titre d'information pour les séances du 14 et 28 juin.

Message de la
présidente

MESSAGE DE LA PRÉSIDENTE

Mme Johanne Légaré, présidente de la CSPO, souhaite la bienvenue et constate le quorum. Elle salue les directions d'écoles suivantes : Mme Nadia Corneau (École St-Jean-Bosco), M. Stéphane Desjardins (École St-Rédempteur et École Notre-Dame) et M. Jean-Sébastien Roy (École des Trois-Portages).

Mme Légaré offre ses plus sincères condoléances :

- à Mme Judith Séguin, conseillère en gestion du personnel à la CSPO, pour le décès de sa mère, Mme Louise Séguin.
- à Mmes Nicole Chénier-Gagnon, agente de bureau à la retraite de l'École du Dôme, Véronique Gagnon, agente de bureau classe principale au Service de l'organisation scolaire et du transport, Caroline Therrien, agente de bureau au Service des technologies de l'information et Chantal Dussault, surveillante d'élèves à l'École du Marais, pour la perte de M. Hervé Chénier.
- à Mme Sylvie Ladouceur, agente de bureau à l'École secondaire Grande-Rivière, pour le décès de sa mère, Mme Jacqueline Ladouceur.
- à Mme Claire Beaudoin, enseignante à l'École des Rapides-Deschênes, pour la perte de trois être chers : son fils, M. Philippe Paradis, son père, M. Émile Beaudoin et son beau-père, M. Gérard-Charles Paradis.
- à Mme Monique Pilon, secrétaire retraitée de l'École secondaire de l'île, à M. Martin Gélinas, technicien en travaux pratiques de l'École secondaire Grande-Rivière ainsi qu'à M. Marc Lafrenière et M. Denis Roy, enseignants au centre de formation professionnelle de l'Outaouais pour le décès de M. Jean-Paul Pilon, respectivement père et grand-père de ces derniers.

- A M. Luc Lafrenière, enseignant à l'École internationale du Village, pour le décès de son père, M. Réal Lafrenière.

REPRÉSENTATIONS :

4 juillet 2017	Entrevue avec Olivier Boissé de TVA Nouvelles
6 juillet 2017	Entrevue avec Pascal Laplante de TC Média
11 juillet 2017	Rencontre avec la Ville de Gatineau au sujet des terrains
22 août 2017	Conseil d'administration – L'Étudiant Outaouais
25-26 août 2017	Conseil général de la FQCS
28 août 2017	Point de presse concernant l'ouverture de l'École de la Forêt Entrevue pour l'émission Sur le vif à la première chaîne de Radio-Canada concernant l'École de la Forêt
30 août 2017	Rencontre avec la Fondation Laure-Gaudreault
31 août 2017	Tournée de la rentrée scolaire : École de la Forêt et École Euclide-Lanthier
8 septembre 2017	Première pelletée de terre de l'École 035 Entrevue au 104.7 FM concernant la situation des terrains notamment celui de l'école 036 et la taxe scolaire
13 septembre 2017	

INSCRIRE À VOTRE AGENDA

21 septembre 2017 : Foire des métiers au CFPO de l'Outaouais

2 au 6 octobre 2017 : Semaine contre l'intimidation et la violence à l'école

12 octobre 2017 : Inauguration de la bibliothèque Laure-Gaudreault à l'École secondaire Mont-Bleu

1^{er} décembre 2017 : Gala du personnel

Fondation : Le souper bénéfice de la fondation aura lieu en avril 2018 au Club de golf Kingsway.

Période
d'intervention du
public

PÉRIODE D'INTERVENTION DU PUBLIC

Aucune intervention du public.

Protocole
d'entente École
internationale du
Village (immeubles

PROTOCOLE D'ENTENTE ÉCOLE INTERNATIONALE DU VILLAGE (IMMEUBLES LIMOGES ET IMMEUBLE ST-PAUL)

Limoges et
immeubles St-Paul)

**APPROBATION – PROTOCOLE D'ENTENTE SPÉCIFIQUE AVEC LA VILLE DE GATINEAU –
ÉCOLE PRIMAIRE INTERNATIONALE DU VILLAGE (IMMEUBLE LIMOGES ET IMMEUBLE ST-
PAUL)**

Considérant que l'École internationale du Village (immeuble Limoges et immeuble St-Paul) prévoit certains travaux d'aménagement de la cour d'école ;

Considérant que l'École internationale du Village (immeuble Limoges et immeuble St-Paul), par l'entremise de la direction de l'école, a fait une demande de subvention pour compléter leur projet d'aménagement de la cour d'école ;

Considérant la volonté de la Ville de Gatineau via le budget discrétionnaire de M. Mike Duggan de contribuer financièrement au projet d'aménagement de la cour de l'École internationale du Village (immeuble Limoges et St-Paul) pour un montant de 1 000\$;

Considérant la volonté de la Ville de Gatineau d'établir des modalités relatives à l'octroi de cette somme dans un protocole de partenariat ;

Considérant la *Loi sur l'instruction publique et la Délégation de certains pouvoirs et certaines fonctions aux diverses instances de la CSPO (03-01-10)* ;

C.C.-17-18-003 Monsieur Gilles Chagnon propose que le Conseil approuve le protocole d'entente spécifique entre la Ville de Gatineau et la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais relatif à la subvention de la Ville de Gatineau pour aider au financement du projet d'aménagement de la cour de l'École internationale du Village (immeuble Limoges et immeuble St-Paul) et autorise la présidente de la CSPO et le directeur général à signer ledit protocole pour et au nom de la Commission scolaire.

Monsieur Gilbert Couture demande un vote pour sursoir la décision après le lac à l'épaule prévu le 16 septembre 2017.

Vote		
<u>Pour</u>	<u>Contre</u>	<u>Abstention</u>
6	9	0

Monsieur Marcel Pépin demande un vote sur la proposition.

Vote		
<u>Pour</u>	<u>Contre</u>	<u>Abstention</u>
9	1	5

Adoptée à la majorité

Embauche de
professionnelles et
professionnels de
la construction –
Architectes – Projet
« construction,
École 036 »

**EMBAUCHE DE PROFESSIONNELLES ET PROFESSIONNELS DE LA CONSTRUCTION –
ARCHITECTES – PROJET « CONSTRUCTION, ÉCOLE 036 »**

Considérant l'autorisation ministérielle pour un projet de construction d'une école primaire (036) dans le secteur du Plateau ;

Considérant que le *Règlement sur les contrats de service des organismes publics* prévoit que les contrats pour les professionnels de la construction, architectes et ingénieurs, sont octroyés, par un Comité de sélection, à la suite d'un appel d'offres public basé sur des critères de qualité ;

Considérant les termes de notre appel d'offres public #17-18-74 ;

Considérant les délibérations des membres du Comité de sélection pour le choix des professionnelles et professionnels de la construction en architecture ;

Considérant la recommandation du Comité de sélection ;

- **C.C.-17-18-004** Madame Nathalie Villeneuve propose que la firme Carrier Savard Labelle & Associés (ACSL) en consortium avec la firme Leclerc associés-architectes, située au 370, boulevard Gréber, porte C, Gatineau (QC) J8T 5R6, soit embauchée selon les termes du devis descriptif, pour les services en architecture du projet de construction d'une nouvelle école primaire (036), dans le secteur du Plateau ;
- que les honoraires soient conformes au décret en vigueur, selon la méthode à pourcentage.

Adoptée à l'unanimité

**EMBAUCHE DE PROFESSIONNELLES ET PROFESSIONNELS DE LA CONSTRUCTION –
INGÉNIEURS EN MÉCANIQUE ET ÉLECTRICITÉ – PROJET « CONSTRUCTION, ÉCOLE 036 »**

Considérant l'autorisation ministérielle pour un projet de construction d'une école primaire (036) dans le secteur du Plateau ;

Considérant que le *Règlement sur les contrats de service des organismes publics* prévoit que les contrats pour les professionnels de la construction, architectes et ingénieurs, sont octroyés, par un Comité de sélection, à la suite d'un appel d'offres public basé sur des critères de qualité ;

Considérant les termes de notre appel d'offres public #17-18-75 ;

Considérant les délibérations des membres du Comité de sélection pour le choix des professionnelles et professionnels de la construction en ingénierie de mécanique et électricité du bâtiment ;

Considérant la recommandation du Comité de sélection ;

- **C.C.-17-18-005** Madame Nathalie Villeneuve propose que la firme Bouthillette Parizeau Inc., située au 430, boul. de l'Hôpital, Gatineau (QC), J8V 1T7, soit embauchée selon les termes du devis descriptif, pour les services d'ingénierie en mécanique et électricité du bâtiment, du projet de construction d'une nouvelle école primaire (036), dans le secteur du Plateau ;

- que les honoraires soient conformes au décret en vigueur, selon la méthode à pourcentage.

Adoptée à l'unanimité

Embauche de
professionnelles et
professionnels de
la construction –
Ingénieurs en
structure,
aménagement
extérieurs et
ingénierie des sols-
projet «
construction, École
036 »

**EMBAUCHE DE PROFESSIONNELLES ET PROFESSIONNELS DE LA CONSTRUCTION –
INGÉNIEURS EN STRUCTURE, AMÉNAGEMENTS EXTÉRIEURS ET INGÉNIERIE DES SOLS –
PROJET « CONSTRUCTION, ÉCOLE 036 »**

Considérant l'autorisation ministérielle pour un projet de construction d'une école primaire (036) dans le secteur du Plateau ;

Considérant que le *Règlement sur les contrats de service des organismes publics* prévoit que les contrats pour les professionnels de la construction, architectes et ingénieurs, sont octroyés, par un Comité de sélection, à la suite d'un appel d'offres public basé sur des critères de qualité ;

Considérant les termes de notre appel d'offres public #17-18-76 ;

Considérant les délibérations des membres du Comité de sélection pour le choix des professionnelles et professionnels de la construction en ingénierie en structure, aménagements extérieurs et ingénierie des sols ;

Considérant la recommandation du Comité de sélection ;

- **C.C.-17-18-006** Madame Nathalie Villeneuve propose que la firme Les consultants Yves Auger et Associés Inc., en consortium avec la firme Dumont Groupe-Conseil et la firme Golder Associés Ltée, située au 196, boulevard Saint-Joseph, Gatineau (QC) J8Y 3W9, soit embauchée selon les termes du devis descriptif, pour les services d'ingénierie en structure, aménagements extérieurs et ingénierie des sols, du projet de construction d'une nouvelle école primaire (036), dans le secteur du Plateau ;
- que les honoraires soient conformes au décret en vigueur, selon la méthode à pourcentage.

Adoptée à l'unanimité

Ordre de
changement No.7 –
Projet « réfection
des vestiaires de la
piscine » - École
secondaire Grande-
Rivière

**ORDRE DE CHANGEMENT NO. 7 – PROJET « RÉFECTION DES VESTIAIRES DE LA PISCINE »
– ÉCOLE SECONDAIRE GRANDE-RIVIÈRE**

Considérant la présence de conducteurs et de câbles électriques dans la dalle du vestiaire ;

Considérant la nécessité d'apporter des travaux additionnels pour la démolition de la dalle ;

Considérant la nécessité d'utiliser des outils et des équipements supplémentaires ;

Considérant le temps de démolition supplémentaire nécessaire pour la démolition de ladite dalle ;

Considérant que la *Loi sur les contrats sur les organismes publics* prévoit qu'un changement au contrat occasionnant une dépense supplémentaire excédant 10% du montant initial du contrat doit être approuvé par le dirigeant de l'organisme ;

Considérant l'analyse des pièces justificatives soumises par l'entrepreneur par les professionnels impliqués dans le dossier ;

Considérant l'autorisation obtenue du Comité d'urgence du Comité exécutif et du Conseil des commissaires de permettre au directeur général d'accepter les travaux additionnels pour la démolition de la dalle le 2 mai 2017 ;

Considérant la recommandation de ces professionnels ;

C.C.-17-18-007 Madame Christiane Hallée propose d'autoriser le directeur général à signer un ordre de changement au montant de 34 954,27\$ (avant taxes) pour les travaux additionnels de finition aux tablettes, et aux cadres de portes de la piscine, et l'ajout de trappes d'accès supplémentaires, non prévus dans le cadre du Projet « Réfection des vestiaires de la piscine – École secondaire Grande-Rivière ».

Adoptée à l'unanimité

Recommandations
du protecteur de
l'élève

RECOMMANDATIONS DU PROTECTEUR DE L'ÉLÈVE

Considérant la résolution C.C.-16-17-126 – Désignation – substitut du protecteur de l'élève ;

Considérant les recommandations prévues dans ledit rapport du substitut du protecteur de l'élève du 14 août 2017 ;

Considérant la lecture approfondie de ces recommandations par le Conseil à huis clos ;

Considérant que les besoins de l'élève dont il est question dans le rapport ont fait l'objet d'une analyse exhaustive ;

Considérant que la Commission scolaire tient toujours compte de l'avis de tous les professionnels concernés et des parents avant de prendre une décision concernant un élève ;

Considérant que la Commission scolaire assure une surveillance constante des besoins de l'élève afin de favoriser sa réussite scolaire ;

Considérant que le Service des ressources éducatives et les professionnels de la Commission scolaire sont en réflexion continue avec le Ministère de l'Éducation et de l'Enseignement supérieur (MÉES) et les commissions scolaires de la région en ce qui a trait aux besoins et à la réussite des élèves HDAA et les élèves à risque ;

Considérant que les besoins et les demandes sont accueillis avec respect ou ouverture selon le rôle accordé à tous les intervenants conformément aux cadres légaux, réglementaires ainsi qu'aux politiques du MÉES et de la Commission scolaire ;

Considérant que le Conseil des commissaires fait confiance au personnel de la Commission scolaire et reconnaît son professionnalisme, son ouverture et son respect envers les besoins des élèves et les demandes des parents ;

- **C.C.-17-18-008** Madame Johanne Légaré propose que le Conseil des commissaires accueille les recommandations du substitut du protecteur de l'élève concernant l'élève contenues dans son rapport du 14 août 2017 pour les raisons suivantes :
 - L'élève fréquente pour l'année scolaire 2017-2018 une classe spécialisée dont le maximum d'élèves permis est de dix ;
 - Il est déjà prévu de revoir prochainement le plan d'intervention et les mesures adaptatives de l'élève en fonction de ses besoins, conformément aux pratiques actuellement en vigueur à la Commission scolaire ; et
 - La direction de l'école que fréquente l'élève est avisée qu'un suivi approprié doit être effectué et communiqué aux parents de façon régulière.

Monsieur Serge Lafortune propose un avis de motion.

Monsieur Alain Gauthier propose un point d'ordre.

Madame Johanne Légaré demande un vote sur la proposition.

Vote		
<u>Pour</u>	<u>Contre</u>	<u>Abstention</u>
13	0	2

Monsieur Gilles Chagnon et madame Bianca Nugent enregistrent leur abstention.

Madame Johanne Légaré propose de maintenir les sujets 6.9 à 6.16 avant les sujets 6.7 et 6.8. Ces sujets seront traités si nécessaires.

Adoptée à la majorité

Nominations des
membres du
Comité exécutif

NOMINATION DES MEMBRES DU COMITÉ EXÉCUTIF

C.C.-17-18-009 Monsieur Danny Lepage propose que les personnes suivantes
siègent au Comité exécutif :

Mme Johanne Légaré, présidente de la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais
et du Comité exécutif

M. Gilles Chagnon

M. Danny Lepage, commissaire parent

M. Gilbert Couture

M. Mario Crevier

M. Marcel Pépin

M. Serge Lafortune, commissaire parent

Mme Marthe Nault

Mme Nathalie Villeneuve

et que M. Gilles Chagnon soit désigné vice-président.

Adoptée à l'unanimité

Nomination –
Comité internes

NOMINATION – COMITÉS INTERNES

C.C.-17-18-010 Monsieur Mario Crevier propose que les personnes suivantes soient
nommées pour siéger aux comités internes, soit le comité de gouvernance et d'éthique, le
comité des ressources humaines et le comité de vérification :

Mme Johanne Légaré, présidente de ces comités

M. Gilles Chagnon

M. Danny Lepage, commissaire parent

M. Gilbert Couture

M. Mario Crevier

M. Marcel Pépin

M. Serge Lafortune, commissaire parent

Mme Marthe Nault

Mme Nathalie Villeneuve

et que M. Gilles Chagnon soit nommé vice-président de ces comités.

Adoptée à l'unanimité

Nomination –
Comité permanents

NOMINATION – COMITÉS PERMANENTS

C.C.-17-18-011 Monsieur Marcel Pépin propose que les personnes suivantes soient
nommées pour siéger aux comités permanents :

Comité des services éducatifs

Mme Johanne Légaré, présidente de la CSPO

M. Gilbert Couture
M. Mario Crevier
Mme Christiane Gourde
M. Antoine Gomis
M. Marcel Pépin
M. Serge Lafortune, commissaire parent
Mme Bianca Nugent, commissaire parent d'EHDA
Mme Christiane Hallée

et que soit désigné président, M. Marcel Pépin, et vice-présidente, Mme Christiane Hallée.

Comité de l'organisation scolaire et du transport

Mme Johanne Légaré, présidente de la CSPO
M. Gilles Chagnon
M. Gilbert Couture
M. Mario Crevier
M. Alain Gauthier
Mme Nathalie Villeneuve
M. Danny Lepage, commissaire parent
M. Serge Lafortune, commissaire parent
Mme Bianca Nugent, commissaire parent d'EHDA
M. Antoine Gomis
Mme Christiane Hallée

et que soit désigné président, M. Gilbert Couture, et vice-président, M. Alain Gauthier.

Comité du partenariat et des communications

Mme Johanne Légaré, présidente de la CSPO
M. Gilles Chagnon
M. Gilbert Couture
Mme Marthe Nault
M. Marcel Pépin
M. Danny Lepage, commissaire parent

et que soit désigné président, M. Gilbert Couture, et vice-président, M. Danny Lepage.

Adoptée à l'unanimité

Autres Comités

AUTRES COMITÉS

Considérant la résolution C.C.-14-15-056 du Conseil ;

C.C.-17-18-012 Monsieur Gilles Chagnon propose la formation des comités suivants
et la nomination des personnes suivantes pour y siéger :

Comité d'examen des demandes de révision de décision (Art. 9 à 12 LIP)

Mme Johanne Légaré, présidente de la CSPO
M. Gilles Chagnon
M. Gilbert Couture
M. Mario Crevier
M. Marcel Pépin
Mme Nathalie Villeneuve
M. Serge Lafortune, commissaire représentant du Comité de parents

Comité d'appréciation du rendement du directeur général

Mme Johanne Légaré, présidente de la CSPO
M. Gilbert Couture
M. Marcel Pépin
Mme Nathalie Villeneuve
M. Mario Crevier

Comité consultatif de l'enseignement (à titre d'observateur)

Mme Johanne Légaré, présidente de la CSPO
M. Gilbert Couture
Mme Christiane Gourde
M. Marcel Pépin

Comité consultatif du transport

M. Gilbert Couture
M. Alain Gauthier

et que M. Gilbert Couture soit désigné président.

Comité des relations professionnelles

Mme Johanne Légaré, présidente de la CSPO
M. Gilbert Couture
M. Mario Crevier

Comité Prix du bénévole CSPO

Mme Johanne Légaré, présidente de la CSPO
M, Antoine Gomis
Mme Nathalie Villeneuve

Comité conjoint Ville de Gatineau

Madame Johanne Légaré propose de retirer ce comité ad hoc.

Adoptée à l'unanimité

Représentation
auprès de divers
organismes

REPRÉSENTATION AUPRÈS DE DIVERS ORGANISMES

Considérant la résolution C.C.14-15-074 du Conseil ;

C.C.-17-18-013 Monsieur Marcel Pépin propose que les personnes suivantes soient nommées pour représenter la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais auprès des organismes suivants :

Association canadienne d'éducation (ACE)

M. Jean-Claude Bouchard, directeur général de la CSPO

Association canadienne d'éducation de la langue française (ACELF)

Mme Francine Lorange

Chambre de commerce de Gatineau

M. Johanne Légaré, présidente de la CSPO

M. Mario Crevier, vice-président (substitut)

Loisir Sport Outaouais (LSO)

Mme Johanne Légaré, présidente de la CSPO

Association internationale pour la sécurité dans le transport des jeunes (AIST)

M. Gilbert Couture

Ordre du mérite scolaire

Mme Nathalie Villeneuve

Forum des adultes CSPO

Mme Johanne Légaré, présidente de la CSPO

M. Gilbert Couture

Mme Christiane Gourde

M. Marcel Pépin

Adoptée à l'unanimité

Fédération des
commissions
scolaires du
Québec (FCSQ) –
Conseil général –
Représentante

FÉDÉRATION DES COMMISSIONS SCOLAIRES DU QUÉBEC (FCSQ) – CONSEIL GÉNÉRAL – REPRÉSENTANTE

Considérant qu'en vertu de l'article 5.11 des Règlements généraux de la Fédération des commissions scolaires du Québec (FCSQ), la présidente de la Commission scolaire est d'office la représentante de celle-ci au conseil général de la FCSQ à moins que le Conseil n'en décide autrement ;

Considérant que la Commission scolaire peut se désigner un substitut qui remplacera la présidente ou le membre désigné lors des rencontres du conseil général ;

C.C.-17-18-014 Madame Francine Lorange propose que Madame Johanne Légaré, présidente, soit désignée pour représenter la Commission scolaire pour l'année scolaire 2017-2018 et que M. Mario Crevier, vice-président du Conseil, agisse à titre de substitut.

Adoptée à l'unanimité

DÉLÉGATION À LA FÉDÉRATION DES COMMISSIONS SCOLAIRES DU QUÉBEC (FCSQ)

C.C.-17-18-015 Monsieur Gilbert Couture propose que les personnes suivantes soient nommées déléguées auprès de la Fédération des commissions scolaires du Québec (FCSQ) afin de représenter la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais :

Délégués

Madame Johanne Légaré
Monsieur Gilles Chagnon
Monsieur Marcel Pépin
Monsieur Gilbert Couture
Madame Nathalie Villeneuve

Substituts

Monsieur Mario Crevier
Monsieur Alain Gauthier
Monsieur Réjean Desjardins
Madame Francine Lorange
Madame Christiane Hallée

Adoptée à l'unanimité

DOTATION DU PERSONNEL – COMITÉ DE SÉLECTION

Considérant la résolution C.C.-14-15-134 du Conseil ;

Considérant que la *Politique en dotation du personnel* prévoit que, pour la sélection du personnel-cadre, des commissaires nommés par le Conseil siègent aux comités de sélection ;

C.C.-17-18-016 Madame Marthe Nault propose que la présidente sollicite la participation des commissaires à ces comités à partir de la liste dressée à cet effet.

Cette liste est valide pour l'année scolaire 2017-2018

ÉCOLES PRIMAIRES	
École au Cœur-des-Collines	M. Réjean Desjardins
École Côte-du-Nord	Mme Marthe Nault
École de la Vallée-des-Voyageurs	M. Réjean Desjardins

Délégation à la
fédération des
commissions
scolaires du
Québec (FCSQ)

Dotation du
personnel – Comité
de sélection

Procès-verbal de la séance ordinaire
du 13 septembre 2017 du Conseil des commissaires
de la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais

École des Deux-Ruisseaux	Mme Nathalie Villeneuve
École des Rapides-Deschênes	Mme Christiane Hallée
École des Trois-Portages	M. Mario Crevier
École du Dôme	M. Alain Gauthier
École du Grand-Boisé	M. Gilbert Couture
École du Lac-des-Fées	Mme Christiane Gourde
École internationale du Mont-Bleu	M. Alain Gauthier
École du Parc-de-la-Montagne	Mme Christiane Gourde
École du Plateau	Mme Nathalie Villeneuve
École du Vieux-Verger	M. Mario Crevier
École du Village	M. Gilles Chagnon
École Euclide-Lanthier	Mme Christiane Hallée
École Jean-de-Brébeuf	M. Marcel Pépin
École Notre-Dame	Mme Francine Lorange
École Saint-Jean-Bosco	M. Marcel Pépin
École Saint-Paul	M. Alain Gauthier
École Saint-Rédempteur	Mme Francine Lorange
École du Marais	Mme Nathalie Villeneuve
École des Tournesols	M. Mario Crevier
École de l'Amérique-Française	Mme Nathalie Villeneuve
École des Cavaliers	Mme Christiane Hallée
École de la Forêt	M. Mario Crevier
École 035	M. Mario Crevier

ÉCOLES SECONDAIRES	
École secondaire de l'Île	Mme Christiane Gourde M. Marcel Pépin Mme Francine Lorange
École secondaire des Lacs	M. Réjean Desjardins
École secondaire Grande-Rivière	M. Mario Crevier M. Réjean Desjardins M. Gilles Chagnon Mme Christiane Hallée

Procès-verbal de la séance ordinaire
du 13 septembre 2017 du Conseil des commissaires
de la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais

École secondaire Mont-Bleu	M. Gilbert Couture M. Marcel Pépin Mme Nathalie Villeneuve M. Alain Gauthier Mme Christiane Gourde
-----------------------------------	--

CENTRES D'ÉDUCATION DES ADULTES ET DE FORMATION PROFESSIONNELLE	
Centre de formation professionnelle de l'Outaouais Vision-Avenir	Mme Johanne Légaré M. Gilbert Couture Mme Francine Lorange Mme Christiane Gourde
CEAPO	Mme Johanne Légaré Mme Christiane Gourde M. Gilbert Couture M. Mario Crevier Mme Christiane Hallée M. Gilles Chagnon M. Marcel Pépin M. Réjean Desjardins
Centre de formation professionnelle de l'Outaouais	Mme Marthe Nault Mme Johanne Légaré M. Gilbert Couture

CENTRE ADMINISTRATIF	
Direction générale	Mme Johanne Légaré M. Mario Crevier M. Gilles Chagnon M. Gilbert Couture
Secrétariat général et Service des communications	M. Gilles Chagnon M. Mario Crevier Mme Johanne Légaré M. Gilbert Couture Mme Bianca Nugent
Service des ressources éducatives	JEUNES Mme Christiane Gourde M. Mario Crevier Mme Bianca Nugent Mme Johanne Légaré Mme Francine Lorange M. Marcel Pépin M. Gilbert Couture
Service de l'organisation scolaire et du transport	Mme Johanne Légaré M. Mario Crevier M. Alain Gauthier M. Gilbert Couture Mme Bianca Nugent
Service des technologies de l'information	M. Mario Crevier Mme Johanne Légaré M. Gilbert Couture M. Alain Gauthier
Service des ressources humaines	M. Gilles Chagnon M. Mario Crevier M. Gilbert Couture Mme Johanne Légaré Mme Christiane Gourde
Service des ressources financières	M. Gilles Chagnon M. Gilbert Couture M. Mario Crevier Mme Johanne Légaré Mme Christiane Gourde
Service des ressources matérielles	M. Gilles Chagnon M. Gilbert Couture Mme Johanne Légaré M. Mario Crevier Mme Christiane Gourde

Adoptée à l'unanimité

Nominations et
procédure
d'élection

NOMINATIONS ET PROCÉDURE D'ÉLECTION

Ce point est retiré de l'ordre du jour.

Nomination des
scrutatrices et/ou
scrutateurs

NOMINATION DES SCRUTATRICES ET/OU SCRULATEURS

Ce point est retiré de l'ordre du jour.

Rémunération
2017-2018 des
commissaires
(décret – 2017
extrait 155 LIP)

RÉMUNÉRATION 2017-2018 DES COMMISSAIRES (DÉCRET – 2017 EXTRAIT 155 LIP)

Considérant l'article 175 de la *Loi sur l'instruction publique* ;

Considérant le décret 702-2017 du 29 juin 2017 ;

Considérant la résolution C.C.-16-17-021 ;

C.C.-17-18-017 Monsieur Gilles Chagnon propose que la résolution C.C.-15-16-009 soit abrogée et que le montant annuel maximal de rémunération pouvant être versé rétroactivement à l'ensemble des membres du Conseil des commissaires à compter du 1^{er} juillet 2017 soit réparti de la façon suivante, et ce, jusqu'à l'adoption d'un nouveau décret :

a) que la rémunération annuelle de base pour les commissaires, les commissaires parents et la présidente soit fixée à 6711,82 \$.

b) que les suppléments annuels suivants soient versés

- à la présidente 22 137,96 \$ pour un total de 28 849,78 \$
- au vice-président du Conseil 5 081,48 \$ pour un total de 11 793,30 \$
- au vice-président du Comité exécutif 1 661,46 \$ pour un total de 8 373,28 \$

Vote sur la proposition

<u>Pour</u>	<u>Contre</u>	<u>Abstention</u>
13	1	1

Monsieur Danny Lepage demande d'enregistrer son abstention.

Adoptée à la majorité

Approbation des
frais de voyages et
de déplacement

APPROBATION DES FRAIS DE VOYAGES ET DE DÉPLACEMENT

Considérant la Politique *Frais de déplacement, de séjours et de représentation des commissaires* (60-30-20) datée du 13 février 2013 ;

C.C.-17-18-018 Monsieur Mario Crevier propose que les frais de voyage de 584,04 \$ déboursés par la Présidente pour sa participation au Conseil général de la Fédération des commissions scolaires du Québec les 25 et 26 août 2017 lui soient remboursés.

Rapport du
directeur général

RAPPORT DU DIRECTEUR GÉNÉRAL

NOUVELLES MINISTÉRIELLES

- ▶ La Commission d'accès à l'information du Québec effectue une tournée d'information afin de sensibiliser les élèves de la 3^e à la 5^e secondaire quant à la protection des renseignements personnels sur le Web.
- ▶ Le Ministère de l'Éducation et de l'Enseignement supérieur (MÉES) a autorisé la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais (CSPO) à diffuser par entente le programme d'études Fleuristerie à la Commission scolaire au Cœur-des-Vallées (CSCV) en 2017-2018.
- ▶ Le MÉES a autorisé la CSPO à diffuser par entente le programme d'études Charpenterie-menuiserie à la Commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais (CSHBO) en 2017-2018.
- ▶ Le MÉES a autorisé la CSPO à diffuser par entente le programme d'études Assistance à la personne en établissement de santé à la CSCV en 2017-2018.
- ▶ Le MÉES a autorisé la CSPO à diffuser par entente le programme d'études Santé, assistance et soins infirmiers à la CSCV en 2017-2018.
- ▶ Le MÉES, a refusé à la CSPO, l'autorisation provisoire à diffuser le programme d'études Carrelage en 2017-2018.
- ▶ Le MÉES, a refusé à la CSPO, l'autorisation provisoire à diffuser le programme d'études Plâtrage en 2017-2018.
- ▶ Du 21 août au 12 septembre, le Gouvernement du Québec tiendra des consultations publiques sur la légalisation du cannabis à travers le Québec. De plus, il invite les citoyens et les représentants d'organisme à répondre à un questionnaire ou à déposer un document écrit dans le cadre d'une consultation en ligne (<https://encadrementcannabis.gouv.qc.ca>).
- ▶ Approbation par le ministre de l'Éducation et de l'Enseignement supérieur, monsieur Sébastien Proulx, des programmes d'études Histoire du Québec et du Canada de 3^e et 4^e secondaire qui devront être enseignés dans toutes les écoles secondaires du Québec, en septembre 2017 pour la 3^e secondaire et en septembre 2018 pour la 4^e secondaire.
- ▶ Approbation, par le ministre de l'Éducation et de l'Enseignement supérieur, monsieur Sébastien Proulx, des apprentissages en orientation scolaire et professionnelle qui devront être enseignés dans toutes les écoles du Québec, en septembre 2017 pour le 3^e cycle du primaire et en septembre 2018 pour tout le

secondaire.

- › Implantation obligatoire du cours d'éducation financière en 5^e secondaire (2 unités) en septembre 2017.
- › **Journée mondiale de la prévention du suicide, le 10 septembre.**
- › **La CSPO a reçu une aide financière de 186 996 \$ pour la location de l'immeuble de la rue Vernon par le CFPO en 2016-2017.**

NOUVELLES ADMINISTRATIVES

- › Retour de madame Suzie Lemay, coordonnatrice au Service des ressources financières, le 1^{er} septembre.
- › Dans le cadre de la mesure d'optimisation, le Service des ressources financières soumettra une demande d'aide financière au MÉES en lien avec le suivi budgétaire.
- › Dans le cadre de la mesure d'optimisation, le Service de l'organisation scolaire et du transport soumettra une demande d'aide financière au MÉES en lien avec l'optimisation de l'allocation de l'enseignement au primaire et au secondaire.
- › Participation du directeur général de la CSPO à la Table de concertation du centre-ville portant sur le plan de revitalisation de la Ville de Gatineau.
- › **En 2016-2017, dans le cadre de notre participation à Éducation internationale, 2 élèves du secondaire ont participé à un échange en Espagne et en France, 2 assistants de langue du Mexique et du Royaume-Uni ont été accueillis et 8 élèves étrangers ont été accueillis en formation professionnelle (143 294 \$). En termes prévisionnels pour 2017-2018, 1 élève du secondaire devrait participer à un échange en Espagne, 1 assistant de langue du Royaume-Uni serait accueilli et 14 élèves étrangers seraient accueillis en formation professionnelle.**
- › **À la formation générale des adultes (FGA), 82 élèves ont fait des cours d'été (34 proviennent du Centre local d'emploi, CLE). Parmi eux, 26 élèves ont atteint leur diplôme d'études secondaires (DES). Aussi, 100 élèves en francisation ont poursuivi leur formation (entente avec le Ministère de l'Immigration, de la Diversité et de l'Inclusion, MIDI, et CLÉ).**
- › **À la formation générale des jeunes (FGJ), 668 élèves ont participé aux cours d'été et aux reprises d'examen. De ce nombre, 43 élèves d'écoles hors CSPO (autres commissions scolaires et écoles privées). Quant aux mesures adaptatives, ce sont 308 élèves qui ont eu droit à des adaptations de divers types. Les inscriptions étant réparties de la façon suivante : 95 élèves en 1^{re} secondaire, 127 élèves en 2^e secondaire, 107 élèves en 3^e secondaire, 225 élèves en 4^e secondaire et 114 élèves en 5^e secondaire. En juin, le taux de qualification a été de 63% et le taux de diplomation de 69%. Ce taux de diplomation s'est vu augmenter de 11% à la suite des cours d'été pour atteindre 80%.**
- › **Offre annuelle d'aide financière de la Fondation des transporteurs par autobus aux écoles de la CSPO.**
- › **L'École secondaire Mont-Bleu accueillera la finale régionale du Défi génie inventif**

en 2017-2018.

▸ **Défi sans auto solo le 20 septembre.**

REPRÉSENTATIONS

15-18 juin 2017	Défi cycliste de 1 000 km du Grand Défi Pierre Lavoie.
19 juin 2017	Inauguration de l'agrandissement de l'École du Grand-Boisé.
20 juin 2017	Conférence de presse soulignant le départ de l'École Euclide-Lanthier du Cégep Heritage College.
20 juin 2017	Rencontre sociale du Conseil des commissaires, du Comité de parents et du Comité consultatif sur les services aux élèves handicapés ou élèves en difficulté d'adaptation ou d'apprentissage (EHDA).
26 juin 2017	Rendez-vous téléphonique avec M. François Bérubé, sous-ministre adjoint aux infrastructures au MIES concernant le défi financier lié à l'acquisition des terrains des nouvelles écoles.
27 juin 2017	Activité de reconnaissance de la table des présidents et des directeurs généraux de l'Outaouais pour le départ à la retraite de M. Harold Sylvain et de M. Bernard Dufour.
28 juin 2017	Rencontre avec des représentants de la Ville de Gatineau et les promoteurs concernés portant sur le développement du village urbain du Plateau et la localisation des nouvelles écoles.
29 juin 2017	Rencontre avec la firme Multivesco en vue du dépôt d'une nouvelle proposition à la Ville de Gatineau quant à la localisation de l'école primaire 036.
4 juillet 2017	Souper de l'Association des directions d'établissement d'enseignement de l'Outaouais québécois (ADÉOQ) à Montpellier.
5 juillet 2017	Premier comité de pilotage du Plan d'engagement vers la réussite (PEVR).
6 juillet 2017	Rencontre avec des représentants de la Ville de Gatineau et les promoteurs concernés portant le développement du village urbain du Plateau et la localisation des nouvelles écoles.

11 juillet 2017	Rencontre avec la Ville de Gatineau concernant l'École 040.
11 juillet 2017	Rencontre avec le bureau du maire de la Ville de Gatineau et la députation régionale concernant les terrains des nouvelles écoles.
18 juillet 2017	Rencontre avec la Ville de Gatineau concernant l'École 040.
24 juillet 2017	Début de déboisement du site de l'École 035.
16 août 2017	Rencontre avec la Ville de Gatineau concernant l'École 040.
17 août 2017	Rencontre avec la Ville de Gatineau concernant l'École 036.
18 août 2017	Accueil du personnel du centre administratif.
23 août 2017	Rencontre avec la Ville de Gatineau concernant l'École 036
24 août 2017	Accueil du nouveau personnel de la CSPO.
28 août 2017	Point de presse concernant l'ouverture de l'École de la Forêt.
29 août 2017	Rentrée scolaire dans les centres.
31 août 2017	Rentrée scolaire dans les écoles.
7 septembre 2017	Rencontres avec des représentants de la Ville de Gatineau et les professionnels concernant l'École 040.
7 septembre 2017	Rencontre avec des représentants de la Ville de Gatineau concernant le projet de palestine à l'École 041.
8 septembre 2017	Pelletée de terre de l'École 035.

Nouveaux sujets

NOUVEAUX SUJETS

Système alarme
ADT dans les écoles

SYSTÈME ALARME ADT DANS LES ÉCOLES

Madame Marthe Nault demande pourquoi elle a été appelée pour le système d'alarme ADT dans les écoles.

Rentrée
progressive dans

RENTÉE PROGRESSIVE DANS LES CLASSES SPÉCIALISÉES

les classes
spécialisées

C.C.-17-18-019 Madame Bianca Nugent propose que des félicitations soit adressées aux Services éducatifs et de l'adaptation scolaire ainsi qu'aux directions d'école pour la manière diligente, équitable et digne dont ils font preuve en n'imposant plus la rentrée progressive obligatoire aux élèves des classes spécialisées qui en sont à leur deuxième année de fréquentation scolaire, tel que réclamé par les parents. Cet enjeu revêt une importance toute particulière, car ceci respecte le plein potentiel de développement et le caractère unique des élèves au bénéfice de leur réussite éducative.

Félicitations à la
direction et au
personnel des
Écoles Saint-
Rédempteur et
Notre-Dame pour
la chaleureuse
rentrée scolaire

FÉLICITATIONS À LA DIRECTION ET AU PERSONNEL DES ÉCOLES ST-RÉDEMPTEUR ET NOTRE-DAME POUR LA CHALEUREUSE RENTRÉE SCOLAIRE

C.C.-17-18-020 Madame Lorange propose que des félicitations soient faites à la direction et au personnel des écoles primaires St-Rédempteur et Notre-Dame pour la chaleureuse rentrée scolaire offerte aux élèves.

Remerciement à
madame Lorange

REMERCIEMENT À MADAME LORANGE

C.C.-17-18-021 Madame Johanne Légaré propose que des remerciements soient offerts à madame Lorange, pour avoir orchestré avec brio la messe de la rentrée scolaire et d'avoir organisé les hommages à l'ancienne présidente madame Denise Laferrière.

Varia

VARIA

Madame Johanne Légaré annonce ses vacances et monsieur Gilbert Couture invite les commissaires à lui confirmer leur présence pour les rencontres des commissaires prévues les vendredi 15 septembre à partir de 17 h 00 et samedi 16 septembre.

Correspondance et
dépôt de
documents

CORRESPONDANCE ET DÉPÔT DE DOCUMENTS

Aucune correspondance et aucun dépôt de document

Levée de la séance

LEVÉE DE LA SÉANCE

C.C.-17-18-022 Monsieur Marcel Pépin propose la levée de la séance.

Il est 21 heures 36 minutes

Ordre du jour de la
séance du 13
septembre 2017

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE DU 13 SEPTEMBRE 2017

1. Ouverture de la séance et adoption de l'ordre du jour

2. Adoption des procès-verbaux
3. Suivis des dernières séances
4. Message de la présidente
5. Période d'intervention du public
6. Dossiers
 - 6.1 Protocole d'entente – École internationale du Village (immeubles Limoges et immeuble St-Paul)
 - 6.2 Embauche de professionnelles et professionnels de la construction – Architectes – Projets « Construction, École 036 »
 - 6.3 Embauche de professionnelles et professionnels de la construction – Ingénieurs en mécanique et électrique – Projets « Construction, École 036 »
 - 6.4 Embauche de professionnelles et professionnels de la construction – Ingénieurs en structure, aménagements extérieurs et ingénierie des sols – Projets « Construction, École 036 »
 - 6.5 Ordre de changement N° 7 – Projet « Réfection des vestiaires de la piscine » - École secondaire Grande-Rivière
 - 6.6 Recommandations du protecteur de l'élève
 - 6.7 Nomination des membres du comité exécutif
 - 6.8 Nomination – Comités interne
 - 6.9 Nomination – Comité permanent
 - 6.10 Autres comités
 - 6.11 Représentation auprès de divers organismes
 - 6.12 Fédération des commissions scolaires du Québec (FCSQ) – Conseil général – Représentante
 - 6.13 Délégation à la Fédération des commissions scolaire du Québec (FCSQ)
 - 6.14 Dotation du personnel – Comité de sélection
 - ~~6.15 Nominations et procédure d'élection~~
 - ~~6.16 Nomination des scrutatrice et/ou scrutateurs~~
 - 6.17 Rémunération 2017-2018 des commissaires (décret – 2017 extrait 155 *LIP*)
 - 6.18 Approbation des frais de voyages et de déplacement
7. Rapport du directeur général
8. Nouveaux sujets
 - 8.1 Système alarme ADT dans les écoles
 - 8.2 Rentrée progressive dans les classes spécialisées
 - 8.3 Félicitations aux directions des écoles St-Rédempteur et Notre-Dame pour la rentrée scolaire
 - 8.4 Remerciement à Madame Lorange
 - 8.5 Varia
9. Correspondance et dépôts de documents
10. Levée de la séance

Procès-verbal de la séance ordinaire
du 13 septembre 2017 du Conseil des commissaires
de la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais

